

AUTE 2003-04 DE 24 DE MARÇ DE 2003

PROCÉS ADMINISTRATIU. Aclariment d'errors materials.

A N T E C E D E N T S D E F E T

1.- El Tribunal Superior de Justícia, Sala Administrativa va dictar la sentència núm. 06-03, corresponent al Protocol número: AD-0022-1/02, en data 26 de febrer de 2003 i notificada a les parts el dia 27 de febrer del mateix mes.

2.- En data 11 de març de 2003 la representació de la societat "D, S.A.", ha presentat un escrit en el qual demana un aclariment de dita sentència en el sentit de disposar el retorn del mostrari a la seva mandant.

3.- La part dispositiva de la sentència diu textualment:

“En atenció a tot el que s’ha exposat, el Tribunal Superior de Justícia, Sala Administrativa, en nom del poble andorrà, decideix estimar el recurs d’apel·lació interposat per la representació processal de l’entitat mercantil D. S.L. contra la sentència de la Secció Administrativa del Tribunal de Batlles número 2002-59, de 26 de juliol de 2002, que es revoca, i amb estimació de les pretensions de la part actora s’anul·len i es deixen sense efecte tant la resolució del M.I. Govern de 30 de gener de 2002 per la qual s’imposà a l’apel·lant una sanció de 138.566,95 € com la de 17 d’abril de 2002 que va desestimar el recurs de reposició interposat contra la primera. No es fa cap pronunciament sobre el pagament de les despeses d’aquesta segona instància.”

La representació de la part apel·lant sol·licita l’aclariment de la sentència en els termes següents:

“Es vulgui procedir a aclarir la part dispositiva de la referida Sentència, en el sentit d’ordenar el retorn del mostrari. Aquesta és la conseqüència lògica de l’anul·lació de la decisió del M.I. Govern de data 30 de gener del 2002, i de l’estimació integral de l’apel·lació. I recollir-la en la Sentència evitarà qualsevol eventual incident d’execució”, i sol·licita es vulgui procedir a aclarir la calendada Sentència d’aquesta Sala en el sentit de disposar el retorn del mostrari a la seva mandant.

F O N A M E N T S D E D R E T

ÚNIC.- La sentència dictada per aquesta Sala en data 26 de febrer de 2003 estima el recurs d’apel·lació i anul·la i deixa sense efectes les resolucions administratives recorregudes.

Tanmateix, no conté el pronunciament derivat de la declaració d'anul·lació, i que la part demandant havia formulat en la demanda, consistent en que es disposi el retorn del mostrari al demandant per tal que pugui procedir a la seva reexportació en el millor termini.

Correspon, per tant completar l'error del fallo amb la precisió exposada, de conformitat a allò establert en l'article 111 de la llei de la jurisdicció administrativa i fiscal.

DECISIÓ

En atenció a tot el que s'ha exposat, el Tribunal Superior de Justícia, Sala Administrativa, acorda completar la decisió que conté la sentència dictada en aquesta causa, disposant el retorn del mostrari al demandant per tal que pugui procedir a la seva reexportació en el millor termini.

Aquest Aute és ferm i executiu.

En conseqüència, així ho acorden, manen i signen el Tribunal, en dono fe.